

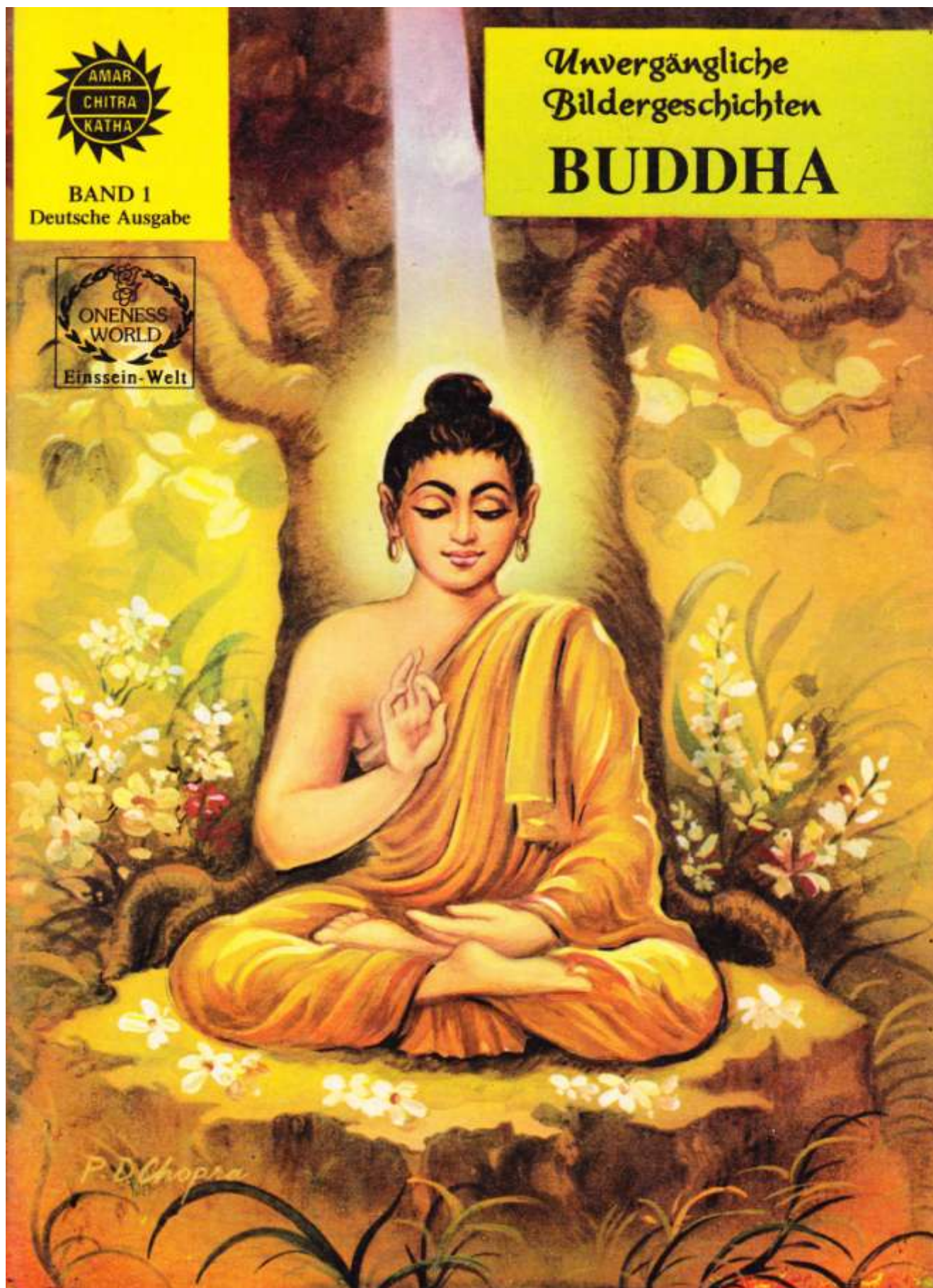


BAND 1
Deutsche Ausgabe



Unvergängliche
Bildergeschichten

BUDDHA



Unvergängliche Bildergeschichten

amar chitra katha*

... entstehen aus unzähligen Legenden, Mythologien und wahren Begebenheiten der Geschichte Indiens, die über Tausende von Jahren bis heute lebendig geblieben sind.

*sprich: amar tschitra katha

BUDDHA

Prinz Siddhartha, Sohn des Königs Shuddhodana, lebte von 623-543 vor Christus im Norden Indiens. Bei seiner Geburt wurde ihm das Leben eines grossen Königs oder das eines Heiligen vorausgesagt. Damit er aber auf keinen Fall den Weg eines Heiligen wählen wurde, liess sein Vater nichts unversucht, Siddharthas Leben im Palast so angenehm und sorgenfrei wie nur möglich zu machen. Doch als Siddhartha als junger Mann von den Leiden der Menschen erfuhr, verliess er trotzdem alle Annehmlichkeiten des Palastes, um als Bettelmönch den Weg aus dem Leiden zu finden. Nach langem Suchen erreichte er das Erstrebte und wurde zu Buddha - dem Erleuchteten.

Dies ist die Geschichte des Gründers des Buddhismus.



Neu: ISBN Nr. 3-909159-00-1

Ruth Widmer Verlag, CH-9403 Goldach

Band 1

Edition: Zeichnungen:
Anant Pai Souren Roy

Deutsche Ausgabe
Herbst 1991

aus dem Englischen
übersetzt von:

Ronald und Ruth Widmer

Text:
S.K. Ramachandra Rao

alle Rechte der deutschen
Ausgabe beim Uebersetzer

Druck:
India Book House Pvt. Ltd.
Bombay, Indien, für:

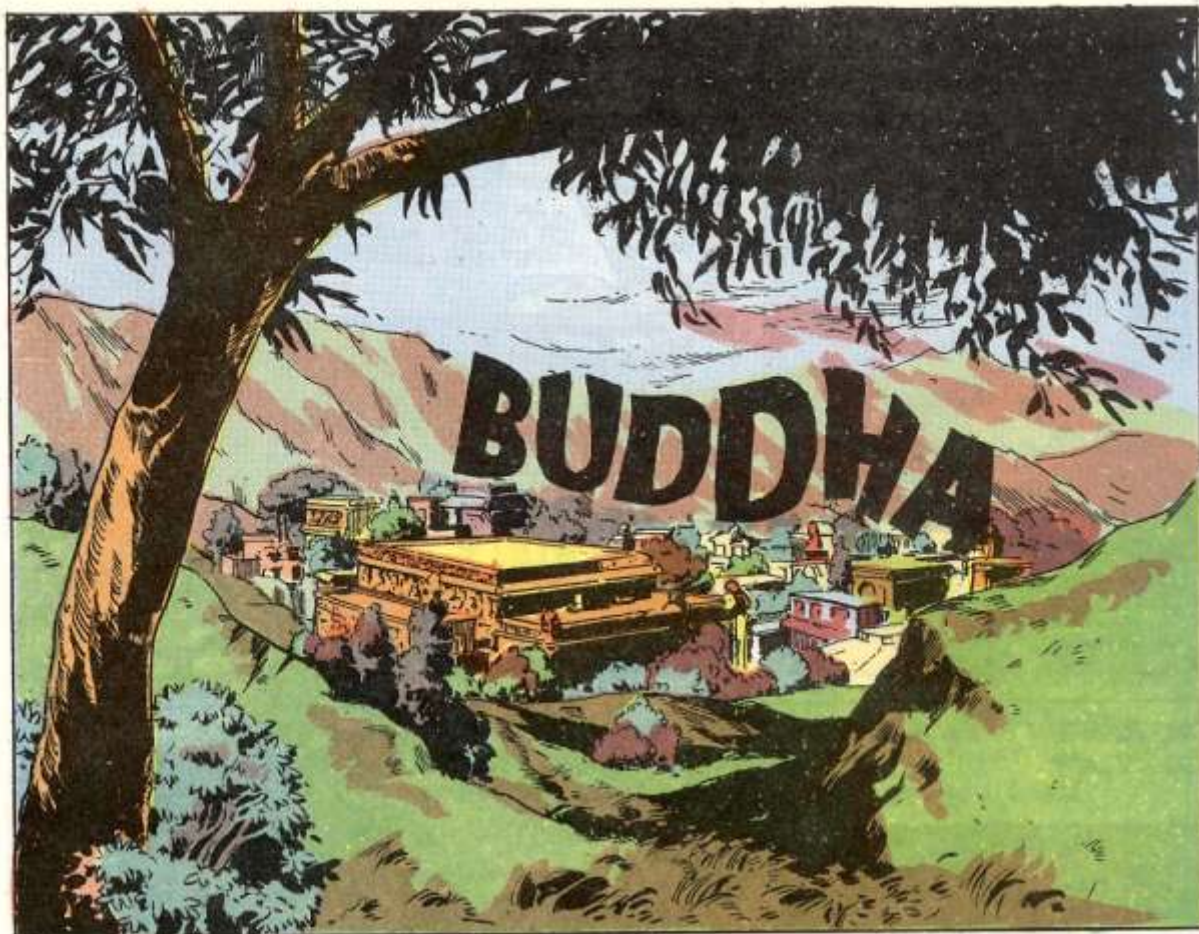
© 1991



KRIYA Verlag

Jean-Pierre Wicht
Badstrasse 18b, CH-5408 Ennetbaden
Telefon +41 (0)56 222 98 55
www.kriya-verlag.ch

Printed and Published by Shri H.G. Mirchandani for India Book House Private Limited, 22, Bhulabhai Desai Road, Bombay 400 026, India by arrangement with Oneness-World-Verlag.



IN DEN VORBERGEN DES HIMALAYA LAG DAS KLEINE, ABER BLÜHENDE KÖNIGREICH
KAPILAVASTU. DIE SAKYA-FAMILIE REGIERTE DAS LAND UND IHR KÖNIG
HIESS SUDDHODANA.

EINES TAGES TRÄUMTE DIE KÖNIGIN MAYA-DEVI VON EINEM MÄCHTIGEN, WEISSEN ELEFANTEN MIT SECHS STOSSZÄHNEN.



ZEHN MONATE SPÄTER BEGAB SICH DIE KÖNIGIN AUF DEN WEG ZUM HAUSE IHRES VATERS. BEIM DURCHQUEREN EINES WUNDERSCHÖNEN HAINS AUF DEM WEG NACH LUMBINI...



DIE KÖNIGIN STIEG AUS, UM SICH ZU EINEM SAALA-BAUM ZU BEGEBEN. ALS PLÖTZLICH...



ES WAR EINE WUNDERSAM STILLE VOLLMONDNACHT, ALS IHR EIN KINDLEIN GEBOREN WURDE.*

*JÄHRLICH IM MAI-VOLLMOND WIRD DIESER TAG VON DEN BUDDHISTEN ALS "VAISAKHA" GEFEIERT.

ALS DER KÖNIG DIESE NEUIGKEIT ERFUHR, EILTE ER NACH LUMBINI UND BRACHTE DIE MUTTER UND IHR KIND ZUM PALAST ZURÜCK. DER WEISE ASITA KAM, UM DAS KIND ZU SEHEN.



ICH SEHE TRÄNEN IN EUREN AUGEN, OH WEISER ASITA. WESHALB SEID IHR TRAURIG?

DIESER KNABE WIRD EIN KÖNIG DER KÖNIGE ... ODER EIN GROSSER HEILIGER WERDEN.

ICH WEINE, DAß ICH SEINE GROSSEN WORTE NICHT MEHR HÖREN WERDE.

DER KÖNIG UND DIE KÖNIGIN WAREN BEIDE SEHR GLÜCKLICH. AM FÜNFTEN TAG:

WIR WOLLEN IHN SIDDHARTHA NENNEN.



UND WIR WERDEN DAFÜR SORGEN, DASS ER EIN KÖNIG DER KÖNIGE UND NICHT EIN HEILIGER WIRD.

BALD DARAUF ERKRANKTE DIE KÖNIGIN SCHWER.

AM SIEBTEN TAG NACH SIDDHARTHAS GEBURT:



PRAJAPATI, MEINE SCHWESTER, BALD WERDE ICH DIESE WELT VERLASSEN. VERSPRICH MIR, SIDDHARTHA EINE GUTE MUTTER ZU SEIN, WENN ICH NICHT MEHR DA BIN.

DAS VERSPRECHE ICH DIR.

* SIDDHARTHA HEISST : „DEM ALLE WÜNSCHE ERFÜLLT SIND“. ** SPRICH : „PRADESHAPATI“

ALS EIN JAHR VERGANGEN WAR-



DU BIST IHM
EINE GUTE
MUTTER,
PRAJAPATI.

ICH LIEBE IHN
INNIG. ICH BIN
STOLZ DARAUF,
SEINE MUTTER
ZU SEIN.

WIE SIDDHARTHA HERANWUCHS, SO BEREITETE DEM KÖNIG DIE VORAUSSAGE IMMER GRÖßERE SORGEN.



ER VERBRINGT SO VIEL ZEIT
ALLEIN UNTER JENEM
JAMBU-BAUM. DAS GEFÄLLT
MIR NICHT.

ER SAGT, SEINE
KAMERADEN
SPIELTEN GRAUSAME
SPIELE.

EINES TAGES, ALS SIDDHARTHA IM GARTEN WEILTE...



ARMER VOGEL!
ICH MÖCHTE
WISSEN, WER
DEN PFEIL GE-
SCHOSSEN HAT.

SIDDHARTHA ENTFERNT VORSICHTIG DEN PFEIL UND KÜMMERT SICH UM DIE WUNDE DES VOGELS. NACH EINIGER ZEIT -



ES WAR DEVADATTA, SIDDHARTHAS VETTER.



DER VORFALL KAM VOR GERICHT.





DIE JAHRE VERGINGEN. DANDAPANI, EIN EDELMANN DER SAKYA-FAMILIE, ORDNETE DAS "SWAYAMVARA"* SEINER TOCHTER YASHODHARA AN. PRINZEN VON NAH UND FERN REISTEN AN IN DER HOFFNUNG, VON DER SCHÖNEN TOCHTER GEWÄHLT ZU WERDEN.



YASHODHARA WÄHLTE SIDDHARTHA ZUM EHEMANN.



* EINÜADUNG ZU EINEM FEST, AN DEM DIE BRAUT IHREN BRÄUTIGAM AUSSUCHT.

DIE VERSAMMELTEN PRINZEN FÜHLTEN SICH GEKRÄNKT DURCH YASHODHARAS WAHL. SIE WANDTEN SICH AN IHREN VATER, DANDAPANI.



HERR, DIE PRINZESSIN SOLLTE NICHT SIDDHARTHA HEIRATEN. ER IST KEIN GUTER KÄMPFER.

HERR, IHR SOLLTET EINEN WETTKAMPF VERANSTALTEN. DIE PRINZESSIN SOLL DEM GEWINNER VERSPROCHEN WERDEN.

DANDAPANI VERSUCHTE, SEINE TOCHTER UMZUSTIMMEN.

YASHODHARA, WÄHLE DOCH EINEN ANDEREN ZUM MANN.

VATER, MEINE WAHL IST GETROFFEN. BITTE NEHMT SIE AN.



ALS DIE NEUIGKEIT KÖNIG SUDDHODHANA ERREICHTE, WURDE ER BETRÜBT.

VATER, WESHALB SEID IHR TRAUERIG?

DIE LEUTE GLAUBEN, DU SEIEST KEIN GUTER KÄMPFER.



VATER, LASST DANDAPANI EINEN WETTKAMPF DURCHFÜHREN. ICH WERDE DARAN TEILNEHMEN.

ES FREUT MICH, DIES ZU HÖREN. DEINE VORFÄHREN WAREN GROSSE KRIEGER, SIDDHARTHA.



VIELE KAMEN ZUM WETTKAMPF.



ES IST SIDDHARTHA,
DER DAS
PFERDEREITEN
GEWONNEN
HAT.



AUCH IM BOGEN-
SCHIESSEN KONNTE
SICH NIEMAND MIT
IHM MESSEN.

SIDDHARTHA UND YASHODHARA WURDEN MIT VIEL PRUNK VERHEIRATET.



DER KÖNIG VERSUCHTE ALLES, UM SIDDHARTHAS LEBEN SO ANGENEHM UND SORGEN-
FREI WIE MÖGLICH ZU MACHEN.



BALD WURDE IHNEN EIN SOHN GEBOREN. DER KÖNIG WAR ERFREUT, ALS ER DIE NEUIGKEIT VERNAHM.

HERR, ES IST EIN KNABE.

WUNDERBAR. JETZT WIRD SIDDHARTHA BESTIMMT NICHT MEHR DARAN DENKEN, EIN HEILIGER ZU WERDEN.

EINES TAGES-

VATER, ICH MÖCHTE GERNE AUS DEM PALAST HINAUS UND MEHR VON DER WELT SEHEN.

ICH WERDE EINEN WAGEN FÜR DICH BESTELLEN. WENN ER BEREIT IST, KANNST DU DARIN AUSFAHREN.

EINIGE TAGE SPÄTER FUHR IHN CHANNA* IN EINEM WUNDERSCHÖNEN VIERSPÄNNER DURCH DIE STRASSEN DER STADT.

WIE SCHÖN DER PRINZ IST.

ICH HÖRTE, ER SEI MUTIG UND FURCHTLOS.

* SPRICH: „TSCHANNA“

IN DER STADT HATTE KÖNIG SUDDHODHANA ANGEORDET, DASS ALLE UNANGENEHMEN DINGE VON SIDDHARTHAS AUGEN FERNGEHALTEN WERDEN MÜSSEN. DOCH ALS SIE WEITERFUHREN –

CHANNA, WER IST DAS? SEIN HAUP
IST WEISS. ER
SIEHT SEHR
SCHWACH AUS.
SEINE HAUT
IST RUNZLIG.

ES IST EIN ALTER MANN, MEISTER. ER
IST VOM ALTER GEBEUGT.

WIRD JEDERMANN ALT,
CHANNA?

JA, MEIN GEBIETER. ALLE
MENSCHEN MÜSSEN
ALT
WERDEN.

WIRD MEINE YASHODHARA
AUCH ALT WERDEN?
WERDE ICH MEINE KRAFT
MIT DEN JAHREN
VERLIEREN?

EINES TAGE
SPÄTER

WAS IST MIT JENEM
MENSCHEN
LOS?

ER IST KRANK,
MEIN HERR. ER
STÖHNT VOR
SCHMERZEN.

KENNT NUR
ER KRANK-
HEIT?

NEIN, MEIN HERR,
JEDER KANN
KRANK
WERDEN.



JA,
MEISTER,
SOGAR IHR.



ZURÜCK IM PALAST.

SIDDHARTHA,
BITTE SAG
MIR DEN
GRUND DEINER
BETRÜBNIS.

MUTTER, ICH
HABE ERFAHREN,
DASS ALLES, WAS
LEBT UND SCHÖN IST,
SICH VERÄNDERT.
MENSCHEN WERDEN
ALT. MENSCHEN WERDEN
KRANK UND STERBEN.
ICH FÜHLE MICH
UNGLÜCKLICH,
WENN ICH AN
DIESE DINGE
DENKE.

MITTEN IN DER NACHT FÄLLTE ER DIE
ENTSCHEIDUNG.

ICH MUSS EINEN
WEG FINDEN, UM DEM
LEIDEN EIN ENDE
ZU BEREITEN. ICH
WERDE AUF DIE
SUCHE NACH DER
WAHRHEIT GEHEN,
WIE JENER
HEILIGE.

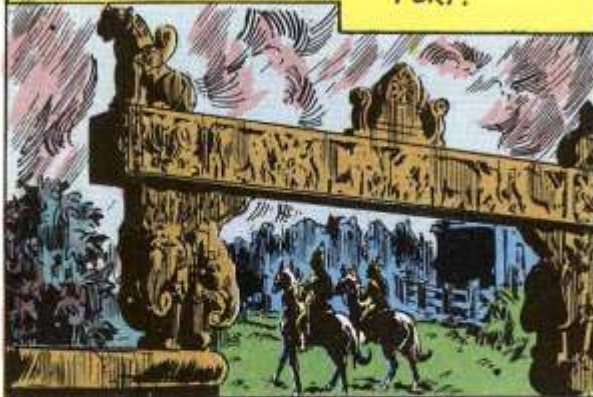
CHANNA, SÄTTE MEIN
PFERD, ICH MÖCHTE
AUSREITEN.

JA,
MEISTER.

SIDDHARTHA KEHRTE INS SCHLAFZIMMER SEINER FRAU ZURÜCK, UM ABSCHIED ZU
NEHMEN. YASHODHARA UND
DAS KIND WAREN IN
TIEFEM SCHLAF.

ICH KANN RAHULA KEINEN
ABSCHIEDSKUSS GEBEN,
SONST ERWACHT NOCH
YASHODHARA. ICH
MUSS JETZT
GEHEN.

SIDDHARTHA BESTIEG SEIN PFERD UND NUR VON CHANNA BEGLEITET, RITT ER FORT.



AUSSERHALB DER STADT STIEG SIDDHARTHA VON SEINEM PFERD.



CHANNA,
NIMM ALL MEINE
JUWELN UND KEHRE
NACH KAPILAVASTU
ZURÜCK.

DANN SCHNITT ER SEIN LANGES HAAR UND BEGAB SICH ALLEINE AUF DEN WEG.



SPÄTER TRAF ER EINEN BETTLER.

WARTET, MEIN GUTER MANN! NEHMT



MEINE
KLEIDER
UND GEBT
MIR
EURE.

MIT
VER-
GNÜGEN,
HERR.

BALD ERREICHTE ER RAJAGRIHA, DIE HAUPTSTADT VON MAGADHA. ER GING VON TÜR ZU TÜR UND WARTETE RUHIG, BIS IHM DIE LEUTE ETWAS ZU ESSEN REICHTEN. KÖNIG BIMBISARA BEOBACHTETE IHN VON SEINEM PALAST AUS.



SIEH, DIESER HEILIGE!
ER SIEHT SO VORNEHM
AUS. FINDE HERAUS,
WER ER IST.

SOBALD DIE BOTEN NEUIGKEITEN ÜBER SIDDHARTHA GEBRACHT HATTEN, MACHTE SICH KÖNIG BIMBISARA AUF, IHN ZU TREFFEN.

IHR SCHEINT AUS EINER ANGESEHENEN FAMILIE ZU STAMMEN. EURE HAND SOLLTE KEINE BETTELSCHALE, SONDERN DAS ZEPTER EINES KÖNIGS HALTEN. ICH GEBE EUCH EINE HOHE ANSTELLUNG IN MEINEM REICH. KOMMT!



OH KÖNIG, IHR SEID GÜTIG, ABER ICH KANN EURE EINLADUNG NICHT ANNEHMEN. ICH FÜHLE, DASS DIE WELT VOLLER LEIDEN IST. ICH MÖCHTE EINEN WEG FINDEN, UM DEM LEIDEN EIN ENDE ZU BEREITEN.



WENN DAS EUER WUNSCH IST, BETE ICH DAFÜR, DASS IHR DEN WEG FINDET. BITTE KOMMT UND LEHRT MICH, WENN IHR DIE LÖSUNG GEFUNDEN HABT.



SIDDHARTHA MACHTE SICH VON RAJAGRIHA AUS AUF DEN WEG, UM DIE GROSSEN WEISEN JENER ZEIT AUFZUSUCHEN. DOCH UNBEFRIEDIGT VON IHREN LEHREN BEGAB ER SICH IN DEN DICHTEN Dschungel VON URUBILVA, IN DER NÄHE DES HEUTIGEN GAYA.



IM DRSCHUNGEL VON URUBILVA LEBTEN FÜNF ASKETEN.*



DIESER MANN SCHEINT SEHR ZIELSTREBIG ZU SEIN. BESTIMMT WIRD ER ERFOLG HABEN.

SIDDHARTHA TRANK NUR WASSER, ASS NUR FRÜCHTE UND KRÄUTER, UND SCHLIEF AUF DEM HARTEN BODEN. NACH EINIGER ZEIT ASS ER NUR NOCH EINE HANDVOLL KÖRNER TÄGLICH, UND WURDE SO IMMER SCHWÄCHER. EINES TAGES, ALS ER IM FLUSS BADETE...



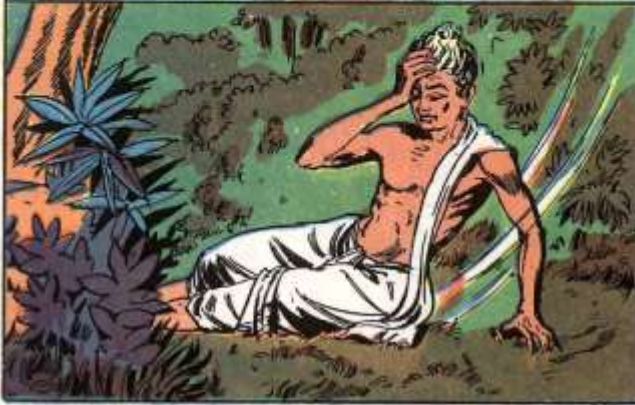
ICH FÜHLE MICH SO MATT. ICH KOMME NICHT MEHR HOCH.

DA ERREICHTE ER EINEN HERABHÄNGENDEN AST UND ZOG SICH MIT DESSEN HILFE WIEDER HOCH.



* ASKETEN: WAHRHEITSSUCHER, DIE EIN STRENG EINFACHES LEBEN FÜHREN

DOCH ALS ER WEITERGEHEN WOLLTE, WAR ER SO SCHWACH, DASS ER HINFIEL.



LANGSAM ERHOB ER SICH WIEDER.



AM NÄCHSTEN TAG, ALS ER UNTER EINEM BANIAN-BAUM SASS, KAM SUJATHA, DIE TOCHTER EINES HIRTEN, ZU IHM UND BOT IHM FRÜCHTE AN.



ICH DANKE DIR FÜR DEINE HILFE.



SPÄTER –

WIE KOMMT ES, DASS DU WIEDER ZU ESSEN BEGONNEN HAST?

ICH HABE ERKANNT, DASS MICH FASTEN NICHT WEITER BRINGT.



DIE FÜNF ASKETEN WAREN ENTÄUSCHT.

ER VERDIENT UNSEREN RESPEKT NICHT.

JA, ER VERLANGT NACH IRDISCHEN GELÜSTEN.



SIDDHARTHA FÜHRTE NUN EIN EINSAMES LEBEN.



SIE HÄßEN MICH
VERLASSEN. SOLLEN
SIE GEHEN! DOCH
DEN KÖRPER
VERHUNGERN
LASSEN, HILFT
NICHT WEITER.
DESSEN BIN ICH
JETZT
SICHER.

DARAUFHIN SETZTE ER SICH UNTER
EINEN BODHI-BAUM.



HITZE UND KÄLTE, HUNGER UND
DURST QUÄLTEN IHN; WIND UND
REGEN PEITSCHTEN IHN.



KOMME WAS WOLLE; ICH
WERDE MICH NICHT VON DIESER
STELLE RÜHREN, BIS ICH
EINEN WEG GEFUNDEN HABE,
DAS LEIDEN ZU BEEENDEN.

BILDER IRDISCHER FREUDEN TANZTEN
VERFÜHRERISCH VOR SEINEN AUGEN.



DANN SAH ER STRAHLENDES
LICHT.

SIDDHARTHA WURDE ZUM BUDDHA,
DEM ERLEUCHTETEN.*



ICH SEHE.
ICH SEHE JETZT
DIE WAHRHEIT.
DER WEG AUS
DEM LEIDEN IST
GEFUNDEN.

* DIE ERLEUCHTUNG: BEWUSST EINS WERDEN MIT DEM HÖCHSTEN GÖTTLICHEN
BEWUSSTSEIN.

SIEBEN WOCHEN VERBRACHTE ER UNTER DEM BAUM UND ERFREUTE SICH AM ZUSTAND VOLLKOMMENER GLÜCKSELIGKEIT. DANN GING ER IN DIE WELT, UM ANDERE ZU LEHREN. ZUERST BEGAB ER SICH NACH BENARES, UM DIE FÜNF ASKETEN AUFZUSUCHEN, DIE BEI IHM IN URUBILVA WAREN. ER FAND SIE IM REHPARK.



DA KOMMT SIDDHARTHA. ER IST INS BEQUEME LEBEN ZURÜCKGEKEHRT. SPRECHEN WIR NICHT MIT IHM.

DOCH SOBALD ER NÄHER KAM, ERHOSEN SIE SICH UND EMPFINGEN IHN MIT EHRFURCHT.

ICH BIN GEKOMMEN, EUCH ZU VERKÜNDEN, WAS ICH ERFAHREN HABE.



DANACH KEHRTE ER NACH URUBILVA ZURÜCK UND BEGAB SICH ZUM HAUS VON KASSHYAPA, EINEM GROSSEN BRAHAMANEN⁺.

ALS SIE DIE WORTE BUDDHAS HÖRTE, WURDEN SIE SEINE ERSTEN JÜNGER. SO ENTSTAND DIE SANGHA.*

ES HERRSCHT GROSSES LEIDEN IN DIESER WELT. DIESES LEIDEN ENTSPRINGT DEM VERLANGEN. WENN IHR EUCH VON ALLEM VERLANGEN BEFREIEN KÖNNT, WERDET IHR ERLÖST SEIN VOM LEIDEN.

ICH WERDE EUCH DEN WEG ZEIGEN.



WAS WILLST DU?

ICH MÖCHTE DIE NACHT HIER VERBRINGEN.

* SANGHA: DIE GEMEINDE DER BUDDHISTEN.

+ BRAHAMANE: GELEHRTER, DER HEILIGE TEXTE LIEST UND RITEN AUSFÜHRT.



ALS ER DAS ZIMMER BETRAT, SAH ER BUDDHA FRIEDVOLL DASITZEN. DAS LICHT DES FEUERS LEUCHTETE VON SEINEM GESICHT.



SEID MEIN MEISTER UND LEHRT MICH.

BUDDHA LEHRTE KASSHYAPA UND VIELE ANDERE IN URUBILVA.



EINES TAGES -

MEISTER, ICH HABE GEHÖRT, DASS KÖNIG BIMBISARA EIN GROSSES OPFERFEST HALTEN WIRD.

LASST UNS NACH RAJAGRIHA GEHEN.



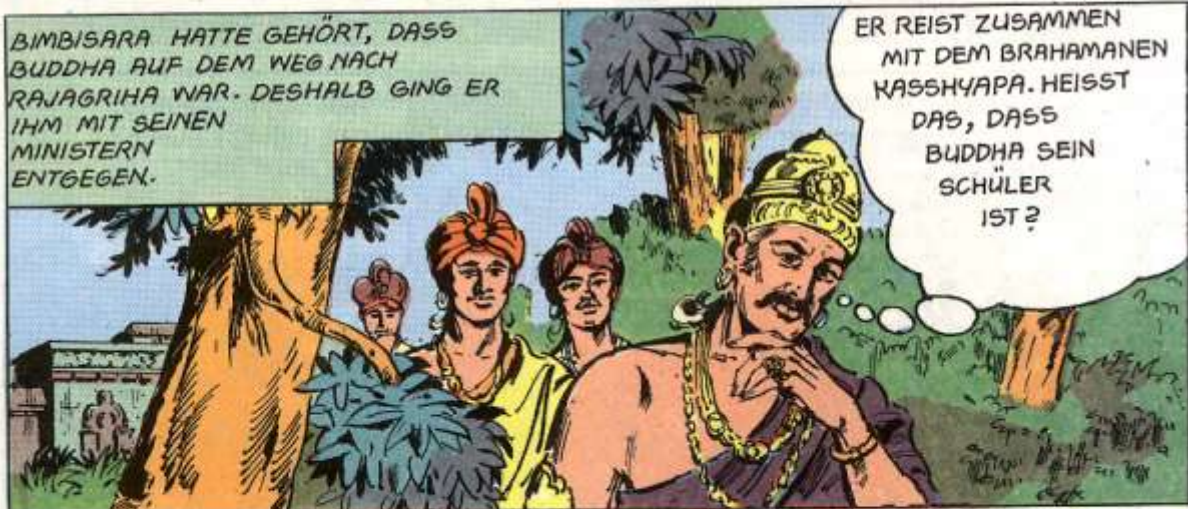
AUF IHREM WEG TRAFEN SIE AUF EINE SCHAFHERDE. DARUNTER BEFAND SICH EIN LAHMES LAMM. BUDDHA NAHM ES IN SEINE ARME.



ARMES GESCHÖPF, DU MUSST BESTIMMT SEHR LEIDEN.



BIMBISARA HATTE GEHÖRT, DASS BUDDHA AUF DEM WEG NACH RAJAGRIHA WAR. DESHALB GING ER IHM MIT SEINEN MINISTERN ENTGEGEN.



ALS SIE NÄHER KAMEN, SETZTE BUDDHA DAS LAMM SANFT ZUR ERDE.

IHR HATTET DEN WUNSCH GEÄUSSERT, MICH ZU SEHEN, NACHDEM ICH DEN WEG GEFUNDEN HABE. HIER BIN ICH.





OH KÖNIG, DAS TÖTEN
VON UNSCHULDIGEN
TIEREN KANN KEINE
GUTE TAT SEIN. DER
WEG ZUM GLÜCKLICH-
SEIN FÜHRT NICHT
ÜBER
OPFERRITUALE.



DER KÖNIG WANDTE SICH AN KASSHYAPA.

WAS HAT DER GROSSE KASSHYAPA
DAZU ZU SAGEN ? IHR SEID
BEKANNT ALS VEREHRER DES
FEUERS.



KASSHYAPA VERBEUGTE SICH VOR BUDDHA.

ICH BIN EIN
JÜNGER
BUDDHAS.

ACH SO, BUDDHA IST
DER LEHRER. GLAUBT
IHR AUCH NICHT
MEHR ANS
OPFER ?



BUDDHA HAT MIR DEN
RIGHTIGEN WEG GEZEIGT.
WEDER DIE ANBETUNG
DES FEUERS NOCH
DAS OPFERN VON
TIEREN KÖNNEN
UNS VOM LEIDEN
BEFREIEN.



DER KÖNIG WANDTE SICH AN BUDDHA.

MEISTER,
LASST UNS
EURE WORTE
DER WEISHEIT
HÖREN.

UND BUDDHA LEHRTE SIE.

MEISTER, ICH HABE DIE ABSICHT
AUFGEZEIGT, OPFER DARZUBRINGEN.
ICH NEHME ZUFLUCHT
IN BUDDHA.



AM NÄCHSTEN TAG LUD DER KÖNIG BUDDHA UND
SEINE JÜNGER ZU EINEM MAHL IN
SEINEN PALAST EIN.



HERR, ICH MÖCHTE IHRER
GEMEINDE MEINEN GARTEN
ZUM GESCHENK MACHEN.
BITTE NEHMT ES AN.

EINES TAGES BRACHTE KRISHA GOTAMI IHR TOTES KIND ZU BUDDHA.

MEISTER, BITTE BRINGT ES INS
LEBEN ZURÜCK. ES IST MEIN EINZIGES
KIND.



BEHERRSCHE DEINE TRAUER,
UND TU WAS ICH DIR SAGE.
BRING MIR EIN PAAR SENF-
SAMEN VON EINEM HAUS, IN
DEM NOCH NIE JEMAND
GESTORBEN IST. DANN
WERDE ICH DEIN
KIND WIEDER
ZUM LEBEN
ERWECKEN.



KRISHA GOTAMI GING VON HAUS ZU HAUS.

ICH
VERLOR
MEINEN MANN
LETZTES JAHR.



ICH VERLOR MEINE ZWEI
KINDER.



MEINE
MUTTER IST
GESTERN GESTORBEN.



ENTTÄUSCHT KEHRTE KRISHA GOTAMI ZU BUDDHA ZURÜCK.

HERR, DA WAR KEIN HAUS, IN DEM KEIN TOTES ZU BEKLAGEN WAR.



MEIN KIND, ALLES WAS GEBOREN IST, MUSS EINES TAGES STERBEN. LETZTENDLICH GIBT ES NICHTS ALS KUMMER IM LEBEN. NUR WER SICH ALLER WÜNSCHE ENTLEDIGT, BEFREIT SICH VOM LEIDEN.



NACH EIN PAAR JAHREN AM HOF SUDDHODANAS.

HERR, UNSER PRINZ IST BERÜHMT GEWORDEN. VIELE SIND SEINE JÜNGER GEWORDEN. SIE VERBREITEN SEINE LEHREN.



GEH ZU SIDDHARTA UND SAG IHM, DASS ICH ALT WERDE UND IHN NOCHMALS SEHEN MÖCHTE, BEVOR ICH STERBE.

ALS BUDDHA KAPILAVASTU ERREICHTE —

WILLKOMMEN, MEIN SOHN! ICH WÜNSCHTE, DU WÜRDEST KÖNIG.

ES TUT MIR LEID! ICH HABE DEN PFAD DES FRIEDENS GEWÄHLT.



DER KÖNIG BOT BUDDHA EIN NAHES WÄLDCHEN ZUM VERWEILEN AN.



BUDDHA BEMERKTE, DASS YASHODHARA NICHT ANWESEND WAR.



SIE IST SEHR UNGLÜCKLICH, SEITDEM DU FORTGEGANGEN BIST. SIE HAT IHRE HAARE GESCHNITTEN, TRÄGT EINFACHE KLEIDER UND ISST WENIG - SO WIE DU.



MIT ZWEI SEINER SCHÜLER BEGAB SICH BUDDHA IN YASHODHARAS ZIMMER.



ICH MUSS VERSUCHEN, DEN SCHMERZ IN IHREM HERZEN ZU LINDERN.



ALS YASHODHARA BUDDHA ERBLICKTE, FIEL SIE IHM ZU FÜßEN UND SCHLUCHZTE.

ALS SIE GEWAHR WURDE, DASS NOCH ANDERE ZUGEGEN WAREN, STAND SIE AUF UND SETZTE SICH ETWAS ABSEITS.



BUDDHA SPRACH WORTE DES TROSTES.



EINE WOCHE SPÄTER KAM BUDDHA NACH KAPILAVASTU.

RAHULA, SIEHST DU DEN MANN DORT IN DER MITTE? ER IST DEIN VATER. LAUF ZU IHM UND VERLANGE DEINEN ANTEIL SEINES VERMÖGENS.

RAHULA GING ZU BUDDHA.

VATER, MEINE MUTTER HAT MICH GESANDT, UM MEINEN ANTEIL EURES VERMÖGENS ZU ERBITTEN.



BUDDHA WANDTE SICH AN SARIPUTRA, SEINEN JÜNGER.

MEIN SOHN VERLANGT SEIN ERBE. GUT, NIMM IHN IN DIE SANGHA AUF.



NACHDEM RAHULA IN DIE SANGHA EINGETRETEN WAR, FOLGTEN IHM VIELE JUNGE MÄNNER DER KÖNIGLICHEN FAMILIE NACH. UNTER IHNEN WAR AUCH DEVADATTA. ER BLIEB IMMER AN BUDDHAS SEITE. EINES TAGES -

MEISTER, IHR SOLLTET EUCH AUSRUHEN. ICH WERDE DIE SANGHA LEITEN.



NEIN, DEVADATTA, DIE SANGHA BRAUCHT NOCH IMMER MEINE FÜHRUNG.

DEVADATTA WAR EIFERSÜCHTIG AUF BUDDHA. ER GING NACH RAJAGRIHA UND TRAF AJATRASATRU, KÖNIG BIMBISARAS SOHN.

PRINZ AJATASATRU, WIE LANGE WOLLT IHR NOCH WARTEN, UM KÖNIG ZU WERDEN? WERFT EUREN VATER INS GEFÄNGNIS UND WERDET SELBER KÖNIG!

DAS IST EINE GUTE IDEE, DEVADATTA. ICH WERDE TUN, WIE IHR SAGT.

AJATASATRU FOLGTE DEM RAT DEVDATTAS.

ES IST SCHÖN, KÖNIG ZU SEIN. DANKE DEVADATTA! WENN DU IRGENDWIE MEINE HILFE BRAUCHST, FRAG NUR.

ICH BRAUCHE DEINE HILFE, KÖNIG AJATASATRU. HILF MIR, BUDDHA ZU TÖTEN. ICH HASSE IHN.

DEVADATTA VERSUCHTE AUF VERSCHIEDENE ARTEN, BUDDHA ZU TÖTEN.

VORSICHT! EIN GROSSER STEIN FÄLLT AUF BUDDHA ZU!

BLEIBT SITZEN! ES WIRD MIR NICHTS GESCHEHEN.

DER FELSBROCKEN SPALTETE SICH UND
FIEL JE AUF EINE SEITE
BUDDHAS.



VIELE VON DEVADATTAS
ANHÄNGERN
TRATEN
BUDDHAS
SANGHA
BEI.

DER FELSEN
TÖTETE IHN NICHT.



ER SIEHT SCHWÄCH-
LICH AUS, ABER
ER IST MÄCHTIG.
KOMM, WIR GEHEN ZU
IHM.

ICH HÖRE, DASS VIELE MEINER
ANHÄNGER SEINER SANGHA
BEIGETRETEN SIND. KÖNNEN
WIR NICHT EINEN
WILDEN ELEFAN-
TEN AUF IHN
LOSLASSEN?



EIN
WEITERER
BEFEHL
VON
AJATA-
SATRU-

BERAUSCHT DEN ELEFANTEN
NALAGIRI UND LASST IHN
IN DER NÄHE
BUDDHAS
LOS!



LAUFT! LAUFT! NALAGIRI IST
FREI. ER HAT SCHON DIE
HALBE STADT ZERSTÖRT
UND ZWANZIG MENSCHEN
GETÖTET.



MEISTER,
VERSTECKEN
WIR UNS!
EIN WILDER
ELEFANT
LÄUFT AUF
UNS ZU!

NEIN, ER
WIRD UNS
NICHTS
TUN.



WILD TOBEND BRAUSTE NALAGIRI
AUF BUDDHA
ZU.



BUDDHA LÄCHELTE UND HOB SEINE
HAND. SOFORT BERUHT, FIEL DER
ELEFANT VOR BUDDHA
AUF DIE KNIE.



AJATASATRU WAR EIN UNGLÜCKLICHER MANN.
ER WURDE OFT KRANK. JIVAKA WAR SEIN
ARZT.



JIVAKA,
WESHALB
MUSS ICH
LEIDEN?

DEIN GEBRECHEN
IST NICHT
KÖRPER-
LICHER,
SONDERN
SEELISCHER
ART. NUR
BUDDHA
KANN
DIE DA
HELFE.

DANN BRING
MICH BITTE ZU
IHM. WO KANN
ER WOHL SEIN?



IM AMRAVANA -
GARTEN BEI
VAISHALI.

DER AMRAPALI, DER
KURTISANE
GEHÖRT?



JA, MEIN HERR. AMRAPALI
HAT DEN GARTEN
BUDDHA GESCHENKT.

ALS AJATASATRU AMRAVANA
ERREICHTE...

ICH HÖRE
KEINEN TON.
WO IST
BUDDHA?

ER IST
MIT ÜBER
ZWÖLFHUNDERT
JÜNGERN
HIER.



AJATASATRU VERSTAND
MACHTE IHM ZU
SCHAFFEN.

ZWÖLFHUNDERT LEUTE!
UND KEIN MENSCHLICHES
ZEICHEN HIER! HAST DU
MICH HIERHERGEBRACHT,
UM MICH ZU TÖTEN?
IST DAS EINE
VERSCHWÖRUNG?

MEIN HERR, VERTRAUT
MIR. GEHEN WIR
WEITER.

AJATASATRU BLIEB WIE FESTGEBANNT STEHEN, ALS ER DIE GROSSE MENSCHENAN-
SAMMLUNG SAH, DIE STILL DEM GROSSEN LEHRER ZUHÖRTE.

LEID UND SCHMERZ, ANGST UND HASS, DIES
ALLES ENTSPRINGT DEM VERLANGEN. EIN
MENSCH, DER SICH VON JEGLICHEN WÜN-
SCHEN BEFREIT HAT, BRAUCHT SICH NICHT
ZU SORGEN. WEN MUSS ER
SCHON
FÜRCHTEN?

WIE
WOHLTUEND!

AJATASATRU WURDE EIN JÜNGER
BUDDHAS.

WENIG SPÄTER BEREUTE AUCH DEVADATTA SEINE TATEN UND SAGTE EINES TAGES ZU
SEINEN SCHÜLERN:

KINDER,
BRINGT MICH ZU BUDDHA.
ER ALLEIN KANN MEINEM
GEQUÄLTEN VERSTAND
FRIEDEN BRINGEN.

DIE SCHÜLER, DIE DEVADATTA TRUGEN, STELLTEN DIE SÄNFTE ZU BODEN UND GINGEN SICH ERFRISCHEN.



WO SIND MEINE LEUTE HIN? ICH MÖCHTE EILENDS ZU BUDDHA.

BEVOR ER BUDDHA ERREICHTE, STOLPERTE ER UND FIEL HIN.



ICH STERBE. DOCH JETZT WEISS ICH, DASS BUDDHA DER ERLEUCHTETE IST, DER LEHRER ALLER. ICH NEHME ZUFLUCHT IN IHM.



BUDDHAM
SARANAM
GATSCHAMI *

DHAMMAM
SARANAM
GATSCHAMI **

SANGHAM
SARANAM
GATSCHAMI ***

BUDDHA ERREICHTE DAS HOHE ALTER VON ACHTZIG JAHREN. MILLIONEN MENSCHEN VERSCHIEDENER LÄNDER UND SPRACHEN NAHMEN UND NEHMEN HEUTE NOCH ZUFLUCHT IN SEINER LEHRE.

* ICH NEHME ZUFLUCHT IN BUDDHA. ** ICH NEHME ZUFLUCHT IN DER LEHRE. *** ICH NEHME ZUFLUCHT IN DER GEMEINDE. DIES IST DAS GEBET DER BUDDHISTEN. GER